

۱. ترجم الكلمات التي تحتها خط: [۱/۵] [هرمورد ۰/۲۵]
- الف) الْكَوْكَبُ يَدُورُ حَوْلَ الْأَرْضِ: می چرخد
 ب) غَرَثَتْ نَحْلًا: کاشتم
 ج) فِي الشَّمْسِ ضِيَاعٌ: نور
- د) الشَّعْبُ الْإِيرَانِيُّ مِضِيَافٌ: مهمان دوست، مهمان نواز
 ه) الطَّالِبَاتُ سُوفَ يَكْتُبْنَ رَسَائِلَ: خواندنوشت
 و) يَسِّرْ لِي أَمْرِي: آسان گردان

۲. ترجم الجمل التالية: [۵] [هربارت ۱/۲۵]
- الف) الْفُسْطَانُ مِنَ الْمَلَابِسِ النِّسَانِيَّةِ ذَاتِ الْأَلْوَانِ الْمُخْتَلِفَةِ.
 لباس زنانه، از لباس های زنانه دارای رنگ های گوناگون است.
- ب) يَجْرِي أَجْرُ التَّعْلِيمِ لِلْعَبْدِ وَ هُوَ فِي قَبْرِهِ بَعْدَ مَوْتِهِ.
 پاداش یادداهن بنده درحالی که درقبرش بعد از مرگش است، جاریست(جريان دارد).
- ج) جَنَّنَا مِنَ الْكَوْيِتِ إِلَى غَابَاتِ مَازِنْدَرَانَ، فَمَا أَجْمَلُهَا!
 ازکویت به جنگل های مازندران آمدیم؛ پس چه زیباست!
- د) أَنْظُرْ لِتَابِكَ الشَّجَرَةَ وَ كَيْفَ صَارَتْ شَجَرَةً
 به آن درخت نگاه کن؛ و چگونه درخت(درختی) شد؟
- ه) الْكَلْبُ يَقْدِرُ عَلَى سَعَاعِ صَوْتِ السَّاعَةِ مِنْ مَسَافَةِ ثَلَاثَيْنِ قَدَمًا.
 سگ می تواند صدای ساعت را از فاصله ی سی قدمی(پایی) بشنود.

۳. اكتب المطلوب منك: [۱/۵] [هرمورد ۰/۲۵]
- الف) يَتَبَعُ (المُرَادُ): عَيْنٌ ج) أَقْدَامُ (الْمَفْرَدِ): قَدْمٌ ه) سَوْءَ (الجِنْسِ): مُذَكَّرٌ مَجَازٌ
 ب) الْمَحْزُونُ (الْمُضَادُ): مَسْرُورٌ، فَرَحٌ د) غُصْنُ (الجِمْعِ): غُصُونٌ، أَغْصَانٌ

۴. عين الترجمة الصحيحة: [۰/۵] [هرمورد ۰/۲۵]

- الف) ماجاء أخي بيكتابه من المدرسة. ۱- برادرم کتابش را زمدرسه نیاورد.
 ب) نَمَتْ شَجَرَةٌ نَصْرَةٌ مِنْ حَبَّةٍ. ۱- درخت تازه از دانه ای رویید.

۵. عَيْنُ الْأَفْعَالِ وَذِكْرُ نَوْعَهَا وَصِيغَتِهَا: [۲) [مشخص نمودن هرفعل ۰/۲۵، ذكر نوع(زمان) هرفعل ۰/۲۵، ذكرصيغه ی هرفعل ۰/۰]:
 جمعاً ۱/۵ نمره؛ ۰/۵ جهت مشخص نکردن کلمه ی مشابه فعل!]
 - وَيَنْفَكِّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبِّنَا مَا خَلَقَ هَذَا بَاطِلًا.

ینفگرون: مضارع / سوم شخص جمع ذکر(جمع ذکر غائب)، ماضی / دوم شخص مفرد ذکر(مفرد ذکر مخاطب)

۶. انتَخِبْ الجوابَ المناسبَ: [۰/۵] [هرمورد ۰/۲۵]

- الف) هذا نهر: ۱- این رود / مفرد ذکر ۲- این رود است. / مفرد ذکر ۳- آن رود است. / مفرد مؤنث
 ب) أولئك الفائزات : ۱- آن ها برنده هستند. / جمع مکسر مؤنث ۲- این برنده ها / مفرد مؤنث ۳- آن برنده ها / جمع سالم مؤنث

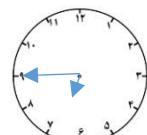
۷. املأ الفراغ: [۰/۷۵]

الف) الفصل الرابع في السنة الإيرانية فصل الشتاء .

ج) اليوم الرابع..... من أيام الأسبوع يوم الثلاثاء. (الثالث - الثالثة - الرابع)

۸. [هرمورد ۰/۲۵]

- الف) أَكْمَلِ الْعَلْمِيَّةِ الحِسَابِيَّةَ : - إِثْنَانِ فِي ثَمَانِيَّةِ يُسَاوِي سَيْتَةَ عَشَرَ . (۰/۲۵)
- ب) أَكْتَبِ الْعَدْدَ بِالْحُرُوفِ: ۲۰% : عِشْرُونَ فِي الْمِنَةِ (يَا بِالْمِنَةِ) (۰/۲۵)
- ج) كم الساعة؟ السابعة إلا ربعاً (یا: السادسة و خمس و أربعون دقيقة). (۰/۵)



د) أكتب العدد بالرقم: تسعه وخمسون : ٥٩ (٠٢٥)

٩. انتخب المفهوم المناسب للكلمات: (٠١٥) [هرمود ٠٢٥]

الف) الغيم : ١- السحاب ٢- بخار متراكم في السماء ينزل من المطر

ب) الاستغفار : ١- طلب المغفرة ٢- المغفرة ٣- التوبة

١٠. إقرأ النص التالي ثم أجب عن الأسئلة: (١١٥) [هرباسخ صحيح ٠٥٠]

- زان الله الليل بإنجم كالدر المنشورة وأوجَدَ القمر فيه.

الف) بم (بما) زان الله الليل؟ زان الله الليل بإنجم.

ب) هل شبَّهَت الأنجم بالشَّرَرة؟ لا، شبَّهَت بالدر المنشورة.

ج) من الذي أوجَدَ القمر في السماء؟ إن الله أوجَدَ القمر في السماء.

حقيقي